



Sonntag  
20. Mai 2001  
Anpfiff: 15.00 Uhr  
FVR I - TSV Loffenau I  
FVR II - TSV Loffenau II 13.15 Uhr

1913 e.V.

**FVR**

# **Fußballverein Bad Rotenfels**

Ausgabe Mai 2001

# FVR – AKTUELL

Vergabe von hochkarätigen Chancen wurde in Sandweier hart bestraft

## Entscheidendes Derby gegen Loffenau !!

Nach nur noch einem Punkt in den letzten 4 Spielen, ist der FVR nochmals in den Abstiegsstrudel geraten. Nur noch 2 Punkte trennen ihn von einem Abstiegsplatz. Der Grund liegt zum einen darin, daß keine mannschaftliche Geschlossenheit mehr vorhanden ist und zum anderen gerade gegen Mitkonkurrenten zu leichtfertig die Punkte verschenkt werden.

Dies begann mit dem Spiel in Muggensturm wo man nach 2 Siegen hätte unbeschwert aufspielen können. Anstelle dem verunsicherten Gegner, nach der frühen Führung durch Joos, die eigene Spielstärke zu zeigen, lies man sich vom sehr schwachen Schiri provozieren, und kam nach Platzverweis in Unterzahl. Dadurch wurde Muggensturm wachgerüttelt und die merkten, daß gegen 10 Spieler durchaus eine Gewinnchance besteht. So kam es, daß man am Ende mit einer 2:1 Niederlage ohne Punkte dastand. Auch beim Spiel gegen Ottenhöfen war man vom Anfang an nicht im Bilde. Die meisten Zweikämpfe wurden verloren und dem Gegner viel zu viel Spielraum gelassen. So war es auch nicht verwunderlich, daß die Gäste in Führung gingen. Dazu kam dann noch ein Platzverweis wegen Schiribeleidigung. Wenigstens danach hat sich die Mannschaft aufgebäumt und aggressiver gespielt. Durch einem Strafstoß von Joos und

einem tollen Tor von Schröder konnte man mit 2:1 in Führung gehen. Doch in der letzten Minute sahen 3 Spieler zu wie die Gäste den Ausgleich erzielten.

Beim Tabellenführer in Au zeigte die Mannschaft endlich wieder entsprechenden Einsatz verlor jedoch trotzdem, weil viele Chancen nicht genutzt wurden und Au nach einem Freistoß das einzige Tor erzielen konnte. So viel Spielfreude wie in Au, wollen die Fans auch mal gegen Mitkonkurrenten sehen.

Bei einem weiteren Schlüsselspiel in Sandweier begann man recht stark. Doch nach der Führung durch Joos schlichen sich wieder die alten Fehler ein, Großchancen wurden nicht genutzt und hinten lud man den Gegner gerade zum Toreschießen ein. Wenn nur 4 Spieler ihre normale Form erreichen, ist das im Abstiegskampf einfach zu wenig. So hat man am Ende gegen einen sicher nicht all zu starken Gegner mit 4:1 verloren. Vielleicht sollte man in dieser Situation auf Spieler zurückgreifen die schon länger beim FVR spielen oder auch in der nächsten Runde zur Verfügung stehen um somit ein Zeichen zu setzen.

Gegen Loffenau gibt es einen Lichtblick, da mit Knoke wieder ein zuverlässiger Abwehrspieler zur Verfügung steht. Spielbeginn 15.00 Uhr

FVR-Aktuell/HSCH



## Sie genießen Ihre Zeit. Wir nutzen sie.

### **Der Audi HU/AU Service.**

Bei aller durchdachten Zeitplanung: Die Termine für die Hauptuntersuchung (HU) und Abgasuntersuchung (AU) Ihres Fahrzeugs kommen immer ungelegen. Deshalb nehmen wir Ihnen das gerne ab, kümmern uns um die Abnahme der Untersuchungen und erledigen alles Notwendige. Unser Serviceangebot für Sie reicht vom Vorabcheck über den Ersatzwagen bis zum Hol und Bring Service – alles zum ausgesprochen fairen Preis.

Fragen Sie uns nach dem Servicepaket rund um die Plaketten. Wir freuen uns auf Sie.

autohaus  
**garstermaier**  
Baden-Baden GmbH

**Gaggenau**, Bäumbachallee 6  
Telefon (0 72 25) 96 89-0

Außerhalb der gesetzlichen Öffnungszeiten keine Beratung, kein Verkauf und keine Probefahrt.

## Coach der 2. Mannschaft Harald Eckhardt wechselt zum VFR Bischweier!



Interview mit Harald Blondie Eckhardt:

### **Warum wechselst Du nach Bischweier?**

Ich bin nun 7 Jahre beim FVR und ich muß sagen, ich möchte keinen Tag davon vermissen.

Es fiel mir damals auch sehr schwer, als ich von Ottenau nach Kuppenheim gewechselt bin.

Aber vom FVR wegzugehen ist noch mal etwas schwerer.

Ich bin hier von allen sehr gut aufgenommen worden und möchte mich gleich auf diesem Wege beim Verein, beim Spielausschuss, meinen Fußballkameraden, aber vor allem bei den Zuschauern recht herzlich für alles bedanken.

Warum ich wechsele liegt einmal in der Herausforderung hauptamtlich als Trainer zu fungieren, aber auch weil ich ganz klar mit den Verantwortlichen beim FVR nicht einer Meinung bin, was die Zukunft des FVR betrifft.

### **Kannst Du diese Meinungsunterschiede genauer nennen?**

Es ist schwierig und ich möchte nicht zu sehr in der Öffentlichkeit ins Detail gehen, aber wir erörterten einige Punkte schon seit Weihnachten.

Der Einbau von Jugendspielern in die Akti-

vität ist z.B. ein wichtiger Punkt, oder der Umgang mit Eigengewächsen die sich nun in der Aktivität befinden.

Außerdem bin ich mit den Strukturen beim FVR nicht einverstanden.

Es müsste sich da einiges ändern.

Man muß neue Wege gehen und die gesamte Vereinsfamilie muss wieder mehr zusammenrücken.

Für mich gibt es nur schwarz oder weiß und somit finde ich mit den Verantwortlichen keinen Konsens.

### **Gehst Du im Zorn?**

Nein, mit Sicherheit nicht. Wenn man unterschiedlicher Meinung ist, muss man deswegen noch lange keinen Krach haben.

Es kann ja auch sehr gut sein, dass ich die Probleme falsch einschätze und andere Recht haben, aber wer weiß das schon.....!

### **Was wirst Du am meisten vermissen?**

Am meisten werde ich die Kabinenfeste aus früheren Zeiten beim FVR vermissen.

Als wir in die Landesliga aufgestiegen sind, oder auch im Abstiegskampf, egal, es gab immer etwas zu feiern, oder zu lachen.

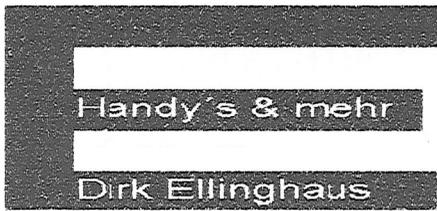
Da waren noch Kameradschaftsabende angesagt die es in sich hatten, oder wenn ich nur an den ersten Faschingsumzug mit dem FVR denke.....!

Natürlich gab es auch viel Gelächter, wenn wir gemeinsam bei der Winterfeier ein Theaterstück geprobt und aufgeführt hatten.....!

Gute alte Zeiten die vielleicht nicht mehr wieder kommen, weil auch der Wille zum Engagement fürs Vereinsleben von vielen immer weniger wird.

**Vielen Dank Blondie Eckhardt!**

FVR AKTUELL/AK



ISDN  
Internet  
Festnetz  
Mobilfunk

August Schneider Straße 10  
76571 Gaggenau  
Tel. 07225 984604 Fax 07225 984605



## Buchhandlung Bücherwurm

Hauptstraße 83 • 76571 Gaggenau  
Tel. 07225/77783 • Fax 07225/983180

## APOTHEKE ST. LAURENTIUS



IM DIENSTE IHRER GESUNDHEIT

- Ernährungsberatung
- Inkontinenzberatung
- Diabetikerberatung
- Kosmetik
- Blutdruck-, Blutzucker- und Cholesterinmessung
- Anmessen von Kompressionsstrümpfen u. -strumpfhosen
- Beratung bei häuslicher Krankenpflege
- Naturheilmittel

Ingrid Lorenz • Murgtalstraße 85 • 76571 Gaggenau-Bad Rotenfels  
Telefon 0 72 25 / 13 02 • Telefax 0 72 25 / 7 59 14

- Orthesen
- Nagelprotektik
- Aromatherapie
- Fußreflexzonenmassage
- Behandlung von Nagelpilzen
- Salzpeeling bei Schrunden



Medizinische  
Fußpflege

Gabriele Spitzner

76571 Gaggenau - Hauptstr. 44  
(gegenüber DaimlerChrysler)

Tel. 07225/70153

Termine bitte nach  
telefonischer Absprache

# AH – INFORMIERT

Jahreshauptversammlung der AH am Freitag, 18. Mai 2001 im Salmen

## Vatertagsausflug – Tour 2001 nach Oberhof

### Jahreshauptversammlung:

Am Freitag findet um 19:00 Uhr die Jahreshauptversammlung der AH im Gasthaus Salmen statt. Auf der Tagesordnung stehen folgende Themen:

- 1 Rückblick 2000
- 2 Beitrag in Euro
- 3 Kassenbericht
- 4 Ausflug 2001
- 5 Spielbetrieb 2001
- 6 Neuwahl des AH Vorstandes

### Vatertagsausflug und Grillparty:

Am Vatertag, 24. Mai 2001 veranstaltet die AH eine Wanderung mit anschließendem gemütlichen feiern, grillen etc.

**Treffpunkt** ist am 24. Mai um **10:00 Uhr** am **Clubhaus des FVR**.

Für Essen und Trinken ist bestens gesorgt.

### AH-Ausflug 2001 – Oberhof Thüringen

Vom 28. Bis 30. September 2001

fahren die Alten Herren nach Oberhof in Thüringen.

Start ist am Freitag 28.09. Ca. 7:00 Uhr morgens.

Mit der Bahn geht es dann Richtung Thüringer Wald. Samstag ist bei geeigneter Witterung eine Mountainbiketour geplant.

Rückkehr Sonntagabend ca. 18:00 Uhr

Der Reisepreis beträgt DM 260,00

Im Reisepreis enthalten sind:

Zwei Übernachtungen im Doppelzimmer – Halbpension, div. Abendveranstaltungen, Mountainbiketour, Bahnfahrt.

Für alle Veranstaltungen bitte Anmelden bei Karl-Heinz Greiser

Tel. 07225/71448

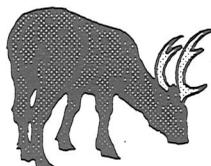
oder

0172/2946436

oder

im Clubhaus an der AH-Info-Tafel in die Liste eintragen.

**Anmeldeschluss** für den AH-Ausflug nach Thüringen ist der **31. Mai 2001**.





# BALL · FISCHER

Tel. 0 72 25 / 20 06

**Tankkarte** 

Markenware preiswert tanken, rund um die Uhr

**BALL**  
MINERALÖLE

Inh. P. Fischer  
7560 Gaggenau  
Industriegebiet  
Bad Rotenfels

- **Brennstoffe**
- **Mineralöle**
- **Tankstelle**

DRUCK  
SERVICE  
TORZEWSKI



LILIENSTRASSE 8, 76571 GAGGENAU  
TEL. 07225 / 4945, FAX 07225 / 79514

Es gibt fast nichts,  
was wir nicht beschriften!

Bandenwerbung

T-Shirt Druck

Beflockung

Aufkleber

Autobeschriftung

Schaufensterbeschriftung

Partner  
des Sports



**Sicherheit und Zukunft in der  
Arbeitswelt erlebt man nur in  
einer starken Gewerkschaft**

**Sie sind doch Mitglied ?  
Rufen Sie an: 07225/9687-0  
IG Metall Gaggenau, Hauptstr.83**

# Rothaus PILS

das Qualitätsbier aus dem  
Hochschwarzwald



Badische Staatsbrauerei  
Rothaus AG



„Fit for Life!“

Bewegung ist gesund und ebenso wichtig  
ist das Durstlöschen danach!

Gut, wenn man einen Partner hat: GEFAKO!  
Darum schnell in Ihren SCHMITT GEFAKO-  
Getränkemarkt! Ein Super-Sortiment für  
jeden, der fit werden und bleiben will,  
erwartet Sie!

76571 Gaggenau/Bad Rotenfels, Murgtalstr. 9  
Tel. 0 72 25 / 20 87 · Fax 58 12

76456 Kuppenheim, Im Siegen 2  
Tel. & Fax 0 72 22 / 4 89 93

**SCHMITT**

**GEFAKO**  
**MARKT**  
Getränke  
fachgerecht und kostengünstig!

**PURACELL**  
VITAMINDRINK



**Peterstaler  
Rippoldsauer**

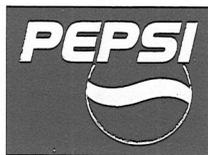
**topfit**  
*sportiv*

schmeckt *top* - hält *fit*

Immer am   
mit der richtigen  
Ausrüstung von

**Sporthaus Fischer**  
**Gaggenau**  
**Gernsbach**

**OGA** - Getränke der Qualität zuliebe



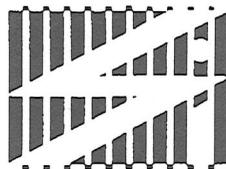
**SCHMIDT-IMMOBILIEN**

Hauptstraße 95 \* 76571 Gaggenau  
Telefon: 07225 / 9695-0 \* Fax / 9695-20

Fürstbergallee 22 \* 76532 Baden-Baden  
Telefon 07221 / 504 6565 \* Fax / 504 6566

eMail: [info@schmidt-immobau.de](mailto:info@schmidt-immobau.de)

Besuchen Sie uns doch einmal in Internet unter



[www.schmidt-immobau.de](http://www.schmidt-immobau.de)



www.spk-gaggenau-kuppenheim.de

## KEINE LUST MEHR MIETE ZU ZAHLEN?

### Finanzberatung

Sie suchen eine kompetente und faire Baufinanzierung? Dann sind wir die richtigen Partner für Sie.  
 Finanzberatung Hauptstelle Gaggenau und Geschäftsstelle Ottenau: hinten v.l.n.r. Udo Weidle,  
 Karin Ungewiß und Karl Heinz Kübler, vorne v.l.n.r. Nicole Häfele, Evita Grimm, Edgar Kary und  
 Simone Schnepf. Tel. 07225/683-0



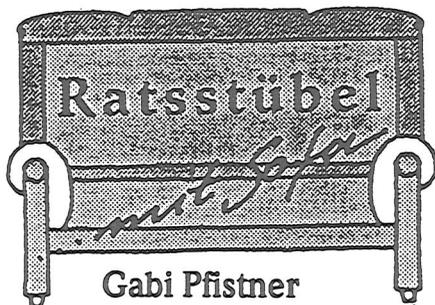
Sparkasse Gaggenau-Kuppenheim

Am Rathaus, Gaggenau, ☎ (0 72 25) 7 68 53



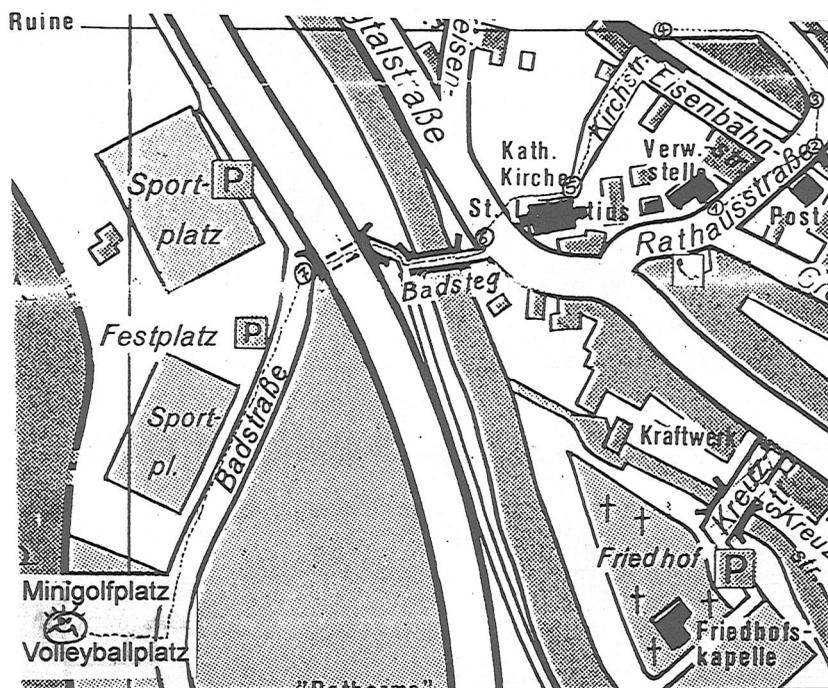
## Geöffnet:

- täglich von 9 bis 24 Uhr
- samstags von 8 bis 18 Uhr
- sonntags großes Frühstücksbuffet
- nachmittags frische Crêpes
- Biergarten • Biergarten • Biergarten •



Biergarten •

# AUFLÖSUNG JUGENDRÄTSEL : APRIL



1. **Rotenfelser Rathaus:** 100 Meter ostwärts die Rathausstraße entlang
2. **Schild H 100/0,8/6,7:** ca. 50 Meter genau Richtung Norden
3. 100 Meter in nordwestlicher Richtung
4. Richtung Süd-Westen etwa 180 Meter
5. vor einem **ziemlich großen Haus** rechts ab, in westlicher Richtung am Haus vorbei, nach ca. 80 Metern an eine Straße überqueren
6. **Schild H 150/5,5/2,7:** westwärts knapp 100 Meter, rechts abbiegen, dem Weg etwa 100 Meter folgen
7. Richtung Süden abbiegen, nicht nach 200 Metern, sondern nach 240 Metern 30 große Schritte querfeldein Richtung Westen - der ...atz ist gefunden, der Volleyballplatz !

Der Preis für das Aprilrätsel wartet schon bei unserem Jugendleiter Karl-Josef Leib auf den glücklichen Gewinner - **Stefan Pospiech** aus Rotenfels. Herzlichen Glückwunsch !!!

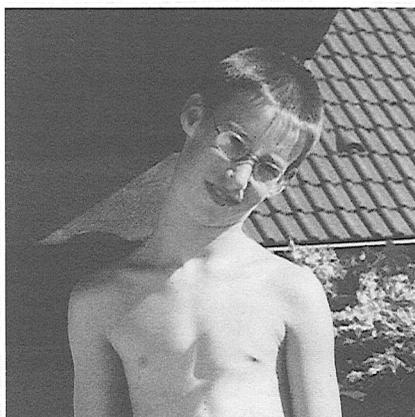


Foto: Stefan Pospiech

Ich verlasse  
mich ganz auf  
mein gutes Gefühl.



Vermögensberatung  
bei der Volksbank.  
Die verstehen was davon.  
Vor allem: Die stellen sich  
auf meine Wünsche ein -  
ganz persönlich und  
ganz selbstverständlich.

Auf die Bank kann ich setzen.



VOLKSBANK  
BADEN-BADEN RASTATT EG  
Ihre Bank in Mittelbaden

## Renovierung und Neubau

**RENOVA** - Fachbetrieb  
**NORBERT KNIEPER**

Murgtalstraße 12 \* 76571 Gaggenau

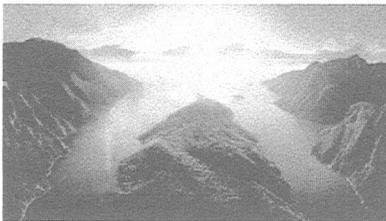
Tel.: 0171/5228178 \* Fax: 07225/2917

E-Mail: [kniepergaggenau@t-online.de](mailto:kniepergaggenau@t-online.de)

<http://www.kniepergaggenau.de>

- Treppen
- Türen
- Fenster
- Fußboden
- Wintergarten
- Sonnenschutz
- Vordächer
- Balkongeländer

**Die neue Kraft.  
Für Ihre Sicherheit.  
Für Ihr Vermögen.**



Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 9.00 bis 12.00 Uhr

Montag bis Donnerstag 15.00 bis 18.00 Uhr

Servicecenter

**Straub & Schermann**

Wissigstraße 9, 76571 Gaggenau

Telefon: 07225 / 98 37 37

Telefax: 07225 / 98 37 38



**COLONIA**

# FVR-JUGEND

Klassenerhalt drei Spieltage vor Saisonende so gut wie sicher

## **A-Junioren in der Verbandsstaffel etabliert!**

Nachdem die A-Jugend als erste Rotenfelder Jugendmannschaft in die Verbandsliga aufgestiegen war, konnte sie sich in der Herbstrunde einen guten 6. Platz unter 12 Mannschaften erspielen.

In der Rückrunde mussten die Jungs zunächst 2 Niederlagen einstecken, spielten dann viermal unentschieden und gewannen dann ihr erstes Spiel am letzten Samstag gegen Hausach deutlich mit 4:1. Damit ist der Klassenerhalt bereits drei Spieltage vor Saisonende wahr-

scheinlich gesichert, die Mannschaft hat sich somit in der neuen Spielklasse gegen die starke Konkurrenz etabliert. Nach Aussage ihres Trainers Hubert Luft bringen die Jungs jetzt auch wieder ihre volle Leistung.

Wir wünschen der Mannschaft bei ihrem Restprogramm, dem Auswärtsspiel gegen Emmendingen ( Sa, 19.5. ) und den Heimspielen gegen Freiburg und Hofstetten viel Erfolg !



Foto: A-Jugend im Mai 2001

# Ihre Versicherungs-Agentur in Bad Rotenfels

Armin Bleichner  
Kleine Austr. 17  
76571 Gaggenau  
Tel. 07225/79400



- Kompetent
- Neutral
- Zuverlässig
- Lösungsorientiert

Rufen Sie mich einfach an . . .

*im Dienste  
der Umwelt*  
**HURRLE**  
Spezial-  
Transporte

- Werkstattentsorgung
- Recyclinghof
- Container-Dienst
- Rohrreinigung

76571 Gaggenau · Max-Roth-Str. 3  
Tel. (0 72 25) 91 66-0 · Fax 91 66-50

**FITNESS-CLUB  
DYNAMIC**

HANS-THOMA STR. 4 · 76571 GAGGENAU

**FVR-Akteure im FITNESS-CLUB**

Nach Sportverletzungen ist es wichtig einen kompetenten Partner für die Rekonvaleszenz zu haben – wir haben ihn gefunden:

## Nachruf

Völlig unerwartet, für uns alle unfassbar,  
verstarb am 06. Mai 2001 unser Mitglied

### Erhard Westermann

kurz vor seinem 65. Geburtstag.

1970 hat ihn die Begeisterung des Bad Rotenfeler Fussballsports erfasst. Im gleichen Jahr trat er dem FVR als förderndes Mitglied bei. Bei allen, die ihn kannten, hat sich der Verstorbene durch sein hilfsbereites und lebenswürdiges Wesen große Wertschätzung erworben.

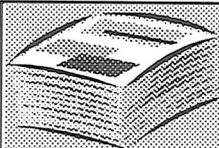
Aufgrund seiner Treue und Verbundenheit zu seinem FVR wurde ihm 1995 die Ehrennadel in Silber überreicht.

**Als Zeichen des Dankes, der Wertschätzung und Verbundenheit zu seinem FVR, werden wir ihm ein ehrendes Gedenken bewahren.**

Fußballverein Bad Rotenfels 1913 e.V.

Paul Goll  
Ehrevorsitzender

Michael Spaskovski  
1. Vorsitzender

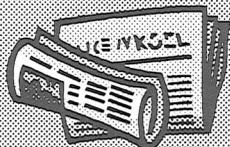


**Bald ist es  
wieder so  
weit!**

**Altpapiersammlung der  
FVR-Jugend**

**am 23. Juni 2001**

**in Bad Rotenfels  
und  
Winkel**



Willst Du täglich frisches  
Brot und frische Weck,  
dann komm schnell  
zum **Melcher-Bäck!**



Wir haben jeden Nachmittag  
frisch gebackene Brötchen!

**BÄCKEREI KONDITOREI  
Hermann  
Melcher**

Bad Rotenfels - Rathausstraße 3  
Tel. 07225/5118  
Gaggenau - Schulstraße 8  
Tel. 07225/4403  
Bischweier Tel. 07222/94310  
Fax 07222/943120

Jeden Tag -  
beginnen  
mit einem  
Baderlebnis



Mehr Komfort,  
mehr Platz,  
mehr Spaß,  
in kleinstem Bad-  
aus einer Hand.

Im Badezimmer beginnen Sie  
Ihren Tag. Warum nicht mit  
dem nötigen Luxus ?

Bringen Sie sich in Stimmung  
für einen wunderschönen Tag.  
Ambiente zum Wohlfühlen -  
und das Zuhause.  
Träumen Sie nicht länger davon.  
Greifen Sie zum Telefon - wir  
erfüllen alle Ihre Wünsche für  
Ihr Traumbad.

Ihr Fachmann für Bäder,  
verwandelt Ihr "Kleinst-  
Badezimmer" in ein Luxus-Bad.

Und das preiswert.

**allgeier**  
DAS MEISTER-BAD

Viktoriastraße 11 ● 76571 Gaggenau  
Telefon 07225 / 96650

Möbel-  
werkstätte  
Innenausbau

**HECK**

Karlheinz Heck

Franz-Grötz-Straße 2 a  
76571 Gaggenau-Bad Rotenfels  
Telefon (072 25) 13 47

## Bezirksliga

Sonntag, 20.05.2001 15.<sup>00</sup> Uhr F  
Sonntag, 20.05.2001 13.<sup>15</sup> Uhr F

### FV Bad Rotenfels I

- 1 Ruxer, Andreas
- 2 Bühler, Andreas
- 3 Krug Christian
- 4 Knoke, Andreas
- 5 Luft, Jürgen
- 6 Philip, Suchanek
- 7 Brod, Thorsten
- 8 Schwarz, Alexander
- 9 Schröder, Thorsten
- 10 Demirbas, Ziya
- 11 Gashi, Lek

- 1 Riegel, Thomas
- 12 Appel, Frank
- 13 Hirth Dominik
- 14 Sebastian Spiller
- 15 Springmann Peter
- 16 Ahmetovic Sanel

Betreuer: Metz, Ralf  
Rafaj, Branko  
Riedinger, Th.  
Drützler, Roland

Se  
2  
23.



Jugendar



Eine t

# FAHRSCHULE

**KURT SCHOTTMÜLLER**

Gaggenau-Bad Rotenfels

Hindenburgstr. 29

Tel. 07225 / 4500

Wir bilden aus !!!!!

Kl. A,A1,B,BE;M,L, Mofa.

Nachschulungsseminare für Fahranfänger

## Baden-Baden

Bad Rotenfels I – TSV Loffenau I

Bad Rotenfels II – TSV Loffenau II

### TSV Loffenau I

- 1 Reichert, Jürgen
- 2 Baumgart, Jörg
- 3 Baumgart, Jens
- 4 Seehase, Marco
- 5 Balzer, Martin
- 6 Möhrmann, Jürgen
- 7 Schweikhardt, Markus
- 8 Weiler, Stefan
- 9 Weiss, Patrik
- 10 Seehase, Mathias
- 11 Kull, Uwe
  
- 12 Schäfer, Holger
- 13 Reik, Wolfgang
- 14 Kristofic, Drazen
- 15 Hurrle, Nicky

Trainer: Kristofic, Drazen

Betreuer:

# FIAT

## NUMMER 1

MEISTVERKAUFTES IMPORTAUTO  
DES JAHRES 2000 IN DEUTSCHLAND.



Abb.: Fiat Punto HLX

Fiat Punto. Erfolg hat gute Gründe:

- ausgezeichnete Sicherheit  
(4 Sterne im ADAC EURO NCAP)
- größter Kofferraum seiner Klasse  
(als Fünftürer)
- einzigartige Ausstattung (z.B. Dualdrive)



Bei Kauf eines neuen Fiat Punto zahlen wir bis zu

### 4.000,- DM

für Ihren Altwagen\*

\*Fahrzeug muss mindestens 3 Monate auf Sie zugelassen sein.

**LEIDENSCHAFT IST UNSER ANTRIEB**

## AUTOHAUS PAUL BUCHS

Händler der Fiat Automobil AG  
Meisterbetrieb der Kfz-Innung

Rathausstraße 8 - 10

76571 Gaggenau-

Bad Rotenfels

Telefon (0 72 25) 7 21 12

Telefax (0 72 25) 7 21 20

# FVR – JUGEND

D2-Junioren mit guter Moral und Kondition bei der Aufholjagt erfolgreich

## Eltern und Trainer sind stolz auf ihre Jungs!

In der Vorrunde belegte die D2-Jugend einen souveränen 2. Platz hinter dem SV Mörsch. In der Rückrunde musste man allerdings gegen die D1-Mannschaften vom älteren Jahrgang antreten. Dort belegen die Jungs unter den Trainern Salvatore und Angelo Marotta einen guten 4. Platz mit 12 Punkten nach 7 Spielen.

Herauszuheben ist, dass die Jungs sich deutlich mit 5:3 gegen den SV Mörsch durchgesetzt haben, wo sie sich in der Hinrunde noch geschlagen geben mussten.

Konditionell ist die Mannschaft in einer hervorragenden Verfassung. Dies konnte man deutlich auch im Spiel gegen die SG Elchesheim beobachten - nachdem die Burschen 0:3 zurücklagen ließen sie sich nicht hängen und bezwangen ihre Gegner mit 5:3 !!!

Wenn eine Mannschaft eine solche Moral hat, versteht es sich fast von selbst, dass es allen Beteiligten, den Spielern, den Trainern und den Eltern Spaß macht mit von der Partie zu sein.



Hintere Reihe v.l.: Stefan Pospiech, Maertin Franz, Tobias Schell, Tobias Schmidt, Mario Scirica

Vordere Reihe v.l.: Joey Allgeier, Lillo Marotta, Raphel Drützel, Sven Büchel

Liegend: Marlon Kunze

Es fehlen: Sebi Schmidt, Andre' Zimmermann, Stefan Nüssle

# FVR – JUGEND



...letzte Instruktionen vor dem Spiel gegen den SV Mörsch !



Ohne zuverlässige Eltern läuft bei Auswärtsspielen nichts: Frau Drützler, Frau Büchel, Frau Pospiech und deren Mutter beim Spiel gegen den SV Mörsch !

**Sicher ist sicher .....**  
**Setzen Sie auf einen starken Partner !**

**Wohnpool**  
 Ideen für junges Wohnen

Pionierweg · 76571 Gaggenau-Ottenau · ☎ (0 72 25) 96 35-0

**omnia moser**   

**MÖBEL MARKT  
 GAGGENAU**

... das Einrichtungshaus im Murgtal



**RADKE**  
 BEDACHUNGEN

Dach-, Wand- und  
 Abdichtungstechnik

Bodo Radke  
 Franz- Grötz - Str. 4  
 76571 Gaggenau, Tel. (07225) 26 42

**Andreas  
 AS  
 Schmitt  
 Malergeschäft**

Kuppenheim, Frühlingstraße 2b  
 Telefon 072 22 / 40 73 73  
 Telefax 072 22 / 40 73 20  
 Mobiltelefon 01 72 / 7 40 98 85



**... und nach dem Spiel  
 in den Biergarten.**

Genießen Sie unsere  
 hausgemachten Biere ...



... und deftigen Speisen  
 unter freiem Himmel.

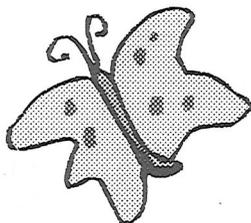
• Minigolfanlage

Der Biergarten ist von Mai - September  
 werktags von 14 - 23 Uhr,  
 sonn- und feiertags von 11 - 23 Uhr geöffnet.

Christoph-Bräu · Gaggenau  
 Alois-Degler-Str. 3 · Tel. 07225/70393

## WIR GRATULIEREN UNSEREN JUBILAREN

01.06.2001	Abele Christian	15 Jahre
03.06.2001	Piehler Lutz	40 Jahre
03.06.2001	Furtwängler Elke	15 Jahre
04.06.2001	Abele Ferdinand	73 Jahre
05.06.2001	Hirth Werner	55 Jahre
10.06.2001	Merklinger Hans	50 Jahre
10.06.2001	Gröner Sivakumar	10 Jahre
13.06.2001	Tavares Manoel	15 Jahre
16.06.2001	Wittmann Gerhard	70 Jahre
18.06.2001	Nüssle Christian	15 Jahre
18.06.2001	Engelmann Marvin	10 Jahre
20.06.2001	Kömürücü Selim	10 Jahre
20.06.2001	Werner Felix-Thomas	10 Jahre
21.06.2001	Fütterer Peter	35 Jahre
28.06.2001	Schneider Brigitte	50 Jahre



Alle Angaben ohne Gewähr!

Wir sind gerne für Sie unterwegs!  
schnell - pünktlich - zuverlässig

**Westermann**  
Spedition

Nah- + Fernverkehr  
Lagerung - Freiflächen  
Franz-Grötz-Straße 6  
76571 Gaggenau-Bad Rotenfels  
Tel (0 72 25) 37 66, Fax (0 72 25) 14 96

SILO-, PLAN-, und KIPPERZÜGE, z.T. mit Ladekran

**REDKEN®-Friseur**  
*Salon Norbert Enz*

Gaggenau-Bad Rotenfels  
Rathausstraße 17  
Telefon (0 72 25) 7 24 55

 **Fütterer**

**Ford-Händler**

**Franz-Grötz-Straße 2 a**  
**76571 Gaggenau-Bad Rotenfels**  
Tel. 0 72 25 / 9 60 80 Fax 0 72 25 / 96 08 30

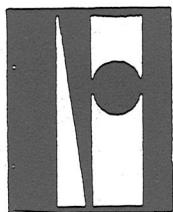


Inh. Fam. Verga  
Murgtalstraße 29  
Gaggenau-Bad Rotenfels

☎ (07225) 15 92

- Montags Ruhetag -

- Alle Gerichte zum Mitnehmen -



**Malerbetrieb**

**Ulrich**

**Malerarbeiten**  
**Bodenbeläge**  
**Gerüstbau**

**76571 Gaggenau-Bad Rotenfels**  
Telefon (0 72 25) 72 200  
Telefax (0 72 25) 72 213



*Zum Hofstrüble*

**Winklerhof**

*Badische Küche in gemütlichem Ambiente*

Inh. Irene Rigsinger  
76571 Gaggenau · Tel. (0 72 25) 7 69 38 · Priv. (0 72 25) 45 61  
Montag Ruhetag

# FVR – JUGEND

Nach hervorragender Hallenrunde selbstbewußt in die Rückrunde gestartet

## C-Junioren stehen kurz vor der Meisterschaft!

Nach dem hervorragenden Abschneiden bei der Hallenbezirksmeisterschaft, wo die Jungs mit den Trainern Simon Kretz und Robi Schmidt von 49 Mannschaften einen tollen 4. Platz belegten, hieß es nun, sich auf die Frühjahrsrunde zu konzentrieren.

Da man bei den Hallenmeisterschaften weit kam, viel die Vorbereitung kurz aus. Am 10.03.01 begann die Vorrunden 2001 C Junioren-Staffel 1 mit den Auswärtsspiel gegen unseren Nachbarn VFB Gaggenau, das mit 1:0 Toren verloren ging. Mit Siegen gegen SC Bietenheim 3:1, SV Mörsch 1:0, SG Illingen 2:6 und SV Ottenau 3:0 konnte die Vorrunde als Tabellenführer ( 1 Punkt vor Gaggenau und 2 Punkte vor Mörsch) abgeschlossen werden.

Die Rückrunde begannen die Jungs mit dem Selbstvertrauen des Tabellenfüh-

ers. Die C-Jugend aus Gaggenau war an diesem Tag chancenlos und zog sich mit 3:0 noch gut aus der Affäre. In Bietenheim traf man auf einen sehr aggressiven Gegner, der von einem überforderten Jungschiedsrichter nicht zu bändigen war. Das Spiel war von übertriebener Härte geprägt und wurde mit 2:1 verloren. Nachdem die Spiele gegen Mörsch 2:1 und gegen Illingen sogar mit 10:0 gewonnen wurden, ist die C-Jugend vor dem letzten Spiel gegen Ottenau auf dem besten Weg zur Meisterschaft in ihrer Klasse.

Nur der VFB Gaggenau kann die Rotenfelder noch vor ihrem großen Ziel abfangen, müsste dazu allerdings mehr als 13 Tore aufholen.

Für das letzte Spiel wünschen wir viel Erfolg und natürlich mindestens einen Punkt.



Foto: C-Junioren im Mai 2001



# WERNER

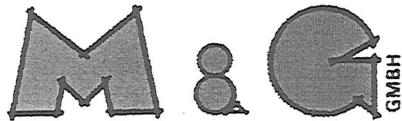
## Natur Pur

Fachhandel für  
Ökologisches  
Bauen und Wohnen



- Naturfarben
- Dämmstoffe
- Bodenbeläge
- Fliesen/Cotto
- Massivholztüren
- Naturmatratzen

76571 Gaggenau - Hauptstraße 48  
(gegenüber DaimlerChrysler)  
Tel. (07225) 72101 Fax 72194



# MELCHER & GÖTZ

## MALERBETRIEB

### GAGGENAU

seit 1892

Ihr Fachgeschäft für:

- Maler und Tapezierarbeiten
- Fassadenbeschichtung
- Betonsanierung
- Heizkörperbeschichtung
- Gerüstbau
- Vollwärmeschutz

Draisstraße 2  
Telefon (0 72 25) 13 77 · Fax (0 72 25) 7 73 64

## FAHRRÄDER

Nähmaschinen

# GÖTZMANN

Murgtalstraße 30  
Gagg.-Bad Rotenfels  
☎ (0 72 25) 22 35

# ANTON KURZ

DAIMLER-BENZ-STR. 40  
76571 GAGGENAU  
TELEFON (0 72 25) 35 34

# BILDHAUER

### Metzgerei

Hauptstraße 150

76571 Gaggenau-Ottenau

Tel. 07225 / 3291

Fax 07225 / 71478

### Schlachthof

Wilhelm-Lang-Str. 10

76571 Gaggenau-Rotenfels

Tel. 07225 / 78031

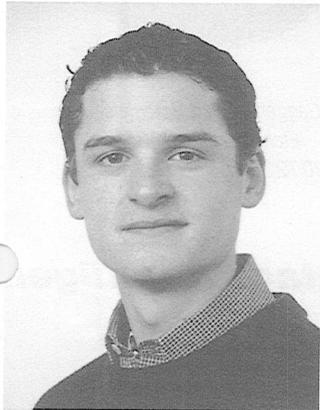
Fax 07225 / 78931

# AKRUG

## FLEISCH FÜR HÖCHSTE ANSPRÜCHE

# VORGESTELLT

## Im Dress des FVR: Christian Krug und Thomas Bächle!



**Mittelfeldakteur: Christian Krug**

Christian wurde im April diesen Jahres gerade 18 Jahre und ist normalerweise noch eine weitere Runde A-Jugend berechtigt.

Vom SV Ottenau wechselte der Sohn von Rainer Krug unserem Trikotspen-

sor zum SV 08 Kuppenheim, wo er noch B-Jugend berechtigt schon in der A-Jugendliga spielte. Nun möchte das Jungtalent und derzeitiger „Metzger-Lehrling“ seine Chance in der Bezirksliga suchen.

Außer Fußball spielen, hat er das Ski fahren noch zu seinem Hobby gemacht und isst, wie es sich für einen angehenden Metzger gehört, gerne ein Rumpsteak mit Kräuterbutter. Gegen seinen Bruder Marco, der beim FV Hörden spielt, würde der 1,75 m Große sympathische Mittelfeldspieler gerne einmal antreten.

Ob das nächste Runde mit dem FVR realisierbar wird, möchte er noch nicht verraten, denn auch andere Vereine sind an dem Jungtalent interessiert. „Gefallen tut's mir beim FVR bisher jedoch recht gut“, so Christian abschließend.



**Mittelfeldspieler: Thomas Bächle**

Der 30 jährige Thomas kam vom VFR Bischweier zum FVR. In der E bis A-Jugend spielte der Radio und Fernsehtechner schon einmal beim FVR

und wechselte danach zum SV Selbach, wo er auch die meiste Zeit in der 1. Mannschaft aktiv war.

Nun möchte er wie er selbst sagt nur noch in einer 2. Mannschaft spielen.

„Wichtig ist für mich die Kameradschaft, der Zusammenhalt und das haben wir hier in der 2. Mannschaft zur genüge“, so der 1,73 m Große Blondschopf. Knapp ist seine Freizeit allemal, denn er arbeitet bei seinem Vater im Geschäft mit. Ansonsten verbringt er die Zeit mit Freundin Myriam, Inliner fahren, oder geht mit Kumpels weg.

„Das nun Blondie Eckhardt nach Bischweier wechselt, finde ich Schade. Er hat uns hervorragend betreut. Hierfür gilt mein Dank. Aber auch herzlich Willkommen das neue Betreuer-Team mit Jan Stenger und Jürgen Reuter“.



- Vollsortiment im Naturkostbereich
  - Babynahrung
- Große Auswahl an Käse und Wein
  - Kosmetik und Duftöle

...aus kontrolliert-  
biologischem Anbau.



**Naturkost-Fachgeschäft**  
Hildastraße 28-29 · Gaggenau · Tel. 0 72 25/7 75 98



Gaggenau-Bad Rotenfels  
Eichelbergstraße 35  
☎ (0 72 25) 15 95 • Fax 7 54 31

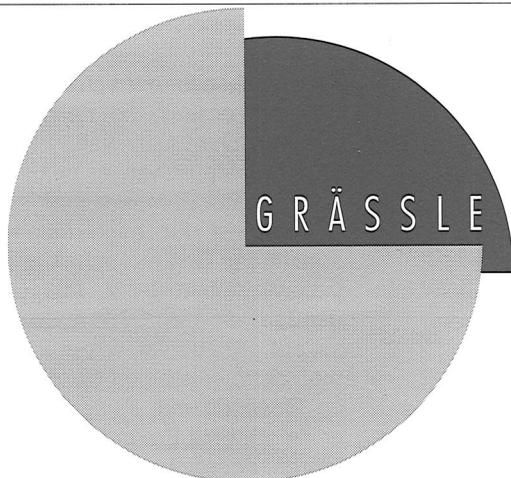
## Sonntagsvergnügen

Frische Brötchen

am

Sonntagmorgen

(ab 8.00 Uhr)



# KÜCHE & BAD

GRÄSSLE GMBH ● SÜDRING 12 ● 76473 IFFEZHEIM

FON 07229 / 18 78 60 ● FAX 07229 / 18 78 800



WOHNKULTUR  
IN KÜCHE & BAD

AUF 700 QM AUSSTELLUNGS-  
FLÄCHE  
RIESEN-AUSWAHL AN  
ATTRAKTIVEN MARKENKÜCHEN  
UND BADMÖBEL

KOMPETENTE, INDIVIDUELLE  
BERATUNG

MODERNSTE COMPUTER-  
PLANUNG

FULLSERVICE

**tielsa**<sup>®</sup>  
DIE EXCLUSIVE KÜCHE

**De Dietrich**   
\*\*\*\* EINBAU GERÄTE

**SieMatic**  
Qualität in Ihrer schönsten Form

# FVR-Jugend-Rätsel-Ecke

Alle Kinder und Jugendlichen aus Rotenfels und Umgebung können mitraten. Ihr könnt einen hochwertigen **Jugendspielball** gewinnen, der von der Firma "Der Ballpartner.Sportartikel" gespendet wird. Unter allen richtigen Lösungen, die vom April 2001 bis zum Jugendfest im Sommer eingehen, werden in einer Sonderverlosung **2 Eintrittskarten für ein Fußballspiel einer Bundesligamannschaft, 2 Canon-Uhren, Sporttaschen und vieles mehr** verlost.

## Ohne Moos nix los ...

Wisst ihr, dass wir seit einiger Zeit in Rotenfels **automatische Beregnungsanlagen** für unsere Sportplätze haben? Das greift, doch es kostet natürlich viel Geld, eure Mitgliedsbeiträge reichen da bei weitem nicht aus.

Für unseren Verein ist es eine tolle Sache, dass viele Firmen hier in unserem Vereinsheft Werbung machen und mit dem dafür bezahlten Geld vieles im Verein angeschafft werden kann.

Was denkt ihr - wofür setzt euer Jugendleiter Karl-Josef Leib Geld in der Jugendarbeit ein?

Nennt drei Beispiele:

1. ....

2. ....

3. ....

Wie viele Firmen unterstützen uns in diesem Heft mit ihrer Werbung ? (7,18, 36, oder...)

.....

Besucht nun unsere Werbepartner und lasst euch 7 verschiedene Firmenstempel auf diese Seite (nebeneinander, übereinander, kreuz und quer) stempeln:

**Gebt euren Lösungsschein bei Sarah im Clubhaus oder bei unserem Jugendleiter Karl-Josef Leib, Weinbrennerstr. 28, ab. Annahmeschluss ist der 13. Juni 2001!**

Name: \_\_\_\_\_

Ort: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_



**Salon Verena**  
 Wörtelstraße 1a  
 76456 Kuppenheim  
 Tel. 07222/42964

Öffnungszeiten: Di – Fr 8.30 – 18.00 Uhr durchgehend – Sa 7.30 – 12.00 Uhr, Montag geschlossen.  
 Parkplätze direkt am Haus.

**Video - Filme u. Recorder**  
**DVD - Player u. Filme**

**Sony u. Nintendo**  
**Konsolen u. Spiele**



# VIDEO - TOTAL

**Am Klösterle 4 in Gaggenau Tele. 07225/77832**



## A. & R. Momenté GbR

**Computerdrucke, Multimedia- und Webdesign**  
**sowie Schreib- und Büroservice**



Das muss  
 doch nicht sein !!!

*SPEISE- UND  
 GETRÄNKEKARTEN*

*FLUGBLÄTTER*

*WIR ERSTELLEN*

*SCHREIBEN VON  
 BRIEFEN UND TEXTEN  
 ( AUCH NACH  
 PHONO DIKTAT )*

*PROSPEKTE*

*FIRMEN-*

*IHNEN IHRE  
 HOMEPAGE*

*ERSTELLEN VON  
 DATENBANKEN  
 UND SERIENDRUCKEN*

*VISITENKARTEN*

*PRÄSENTATION*

*UND VIELES  
 MEHR.....*

*GUTSCHEINE*

*AUF CD-ROM*

Draisstr. 2 - 76571 Gaggenau/Bad Rotenfels - Tel: 07225 / 987950 - Fax: 07225 / 98794

E-Mail: romocom@t-online.de - Internet: www.romocom.de

**Werktags, sonntags und an Festen von**

**– Fütterer –**

**schmeckt's halt doch am Besten**

**Frischmarkt Fütterer**

**76571 Gaggenau – Bad Rotenfels, Rathausstr. 14, Telefon 07225 / 3606**

# Nachruf

Völlig überraschend, für uns alle unfassbar, verstarb am 28. April 2001 unser Ehrenmitglied

## Karl Bentz

Im Alter von nahezu 79 Jahren.



Über 50 Jahre gehörte er dem Fussballverein Bad Rotenfels an. Seine dynamische Persönlichkeit, seine Hilfsbereitschaft, Geradlinigkeit und Aufrichtigkeit führte ihm große Sympathie und viele Fussballfreunde zu.

In Anerkennung seiner Vereinstreue, wurde ihm vom Fussballverein Bad Rotenfels 1977 die Ehrennadel in Silber, 1987 die Ehrennadel in Gold überreicht. 1992 wurde er zum Ehrenmitgliedschaft ernannt.

Als Zeichen des Dankes, der Wertschätzung und Verbundenheit zu seinem FVR, werden wir ihm ein ehrendes Gedenken bewahren.

Fußballverein Bad Rotenfels 1913 e.V.

**Paul Goll**  
Ehrenvorsitzender

**Michael Spaskovski**  
1. Vorsitzender



**Ihr  
Blumengeschäft  
für  
kreative Floristik,  
Dekorationen,  
Festlichkeiten.**

**Auch für Ihre  
Trauerfloristik  
stehen wir gerne  
zur Verfügung.**

# INTERSPORT® SCHWEND

Fußgängerzone · 76571 Gaggenau · Tel. (0 72 25) 7 11 95

**Ihr Partner  
in Sachen Leder**

**ledershop  
Weber**

Hauptstraße 9  
Gaggenau  
Tel. 07225/4645

Siege werden im Kopf entschieden.

Genauer gesagt,

*in den Augen*

Holt Euch  
die **neuen Sportlinsen**

...noch vor dem nächsten Spiel  
Paarpreis ab DM 3,33



**MAISCH**  
*gerhard* **optik**

**Gerhard Maisch Augenoptik**  
Hauptstr. 30b · 76571 Gaggenau  
Tel. 0 72 25/7 75 75 · Fax 7 75 53

# FVR – TABELLEN

## Bezirksliga

TSV Loffenau - SV Au	1:4
FC Schwarzach - VfR Bischweier	1:1
SV Vimbuch - Haueneberstein	2:2
FV Ottersweier - SV Sasbach	2:0
FV Gamshurst - FV Hörden	0:1
SV Oberachern - Muggensturm	5:0
FC Lichtental - FC Ottenhöfen	1:1
FV Sandweier - FV Bad Rotenfels	4:1

1. SV Au	27	83:34	63
2. FV Gamshurst	27	54:29	58
3. FV Hörden	27	45:52	43
4. SV Sasbach	27	49:49	41
5. FV Haueneberstein	27	56:44	40
6. VfR Bischweier	27	48:44	38
7. FC Schwarzach	27	39:39	38
8. FV Sandweier	27	54:52	37
9. FC Lichtental	27	47:42	34
10. FC Ottenhöfen	27	41:42	33
11. TSV Loffenau	27	48:54	33
12. FV Bad Rotenfels	27	31:47	31
13. SV Vimbuch	27	31:53	30
14. SV Oberachern	27	39:47	29
15. FV Ottersweier	27	36:49	29
16. FV Muggensturm	27	38:62	24

## Kreisliga B, Staffel 1

TSV Loffenau II - SV Au II	ausgf.
FC Schwarzach II - Bischweier II	0:2
Vimbuch II - Haueneberstein II	6:0
FV Ottersweier II - SV Sasbach II	2:3
FV Gamshurst II - FV Hörden II	0:0
Oberachern II - Muggensturm II	3:1
FV Sandweier II - FV Rotenfels II	1:2

1. SV Oberachern II	26	81:22	66
2. SV Vimbuch II	25	75:34	52
3. SV Sasbach II	25	55:31	49
4. VfR Bischweier II	25	64:46	43
5. FC Schwarzach II	25	49:45	42
6. FV Rotenfels II	25	53:30	41
7. FV Muggensturm II	25	56:43	39
8. FV Hörden II	25	50:65	32
9. FV Gamshurst II	26	47:51	31
10. FV Sandweier II	25	54:66	31
11. TSV Loffenau II	24	37:51	28
12. FC Lichtental II	25	44:65	27
13. FV Ottersweier II	26	36:64	20
14. SV Au II	24	28:75	17
15. Haueneberstein II	25	33:74	15

### 28. Spieltag – 18.05./20.05.2001:

FC Ottenhöfen (18.05)	-	SV Oberachern (19.00)
FV Bad Rotenfels	-	TSV Loffenau
SV Au	-	FC Lichtental
FV Muggensturm	-	FV Gamshurst
/ Hörden	-	FV Otterweier
SV Sasbach	-	SV Vimbuch
FV Haueneberstein	-	FC Schwarzach
VfR Bischweier	-	FV Sandweier

### 29. Spieltag – 23.05./26.u.27.05.01:

SV Oberachern (23.05)	-	SV Au (19.00)
FC Lichtental (26.05)	-	FV Rotenfels (17.00)
FV Sandweier (26.05)	-	TSV Loffenau (17.00)
VfR Bischweier	-	FV Haueneberstein
FC Schwarzach	-	SV Sasbach
SV Vimbuch	-	FV Hörden
FV Otterweier	-	FV Muggensturm
FV Gamshurst	-	FC Ottenhöfen

**Impressum** Herausgeber: Fußball-Marketing Bad Rotenfels GdB  
 Redaktion: Paul Goll, Mario Weiler, Marco Wenz  
 Presse: Hans Schweyda, Martin Blum, Andreas Kratzmann  
 Druck: SCHARER-DRUCK & Medien, Kuppenheim, Tel. (0 72 22) 94 37-0  
 Zustellservice: Melitta Spaskovski, Bad Rotenfels, Tel. (0 72 25) 733 54  
 Auflage: 2000 Stück / Monat verteilt in den Haushalten von Bad Rotenfels

Anzeigen können bis Ende des Monats bei M. Weiler, Tel. u. Fax (0 72 22) 4 11 00, inseriert werden.

Unsere  
Kunden  
stehen bei uns  
nicht abseits,

sondern  
im  
Mittelpunkt  
unserer  
Arbeit!

Rufen Sie uns an, wir helfen Ihnen weiter!

Josef Elter  
Draisstraße 1  
76571 Gaggenau  
Bad-Rotenfels  
Tel. (0 72 25) 98 35 14  
Fax (0 72 25) 98 35 15

*... wir bieten  
etwas mehr!*  
**elter** 

Orthopädie + Rehathechnik